

# CERTIFICATO CERTIFICATE

CONFORMITÀ BASATA SULLA GARANZIA  
TOTALE DI QUALITÀ CON CONTROLLO DELLA  
PROGETTAZIONE

CONFORMITY BASED ON FULL QUALITY ASSURANCE  
PLUS DESIGN EXAMINATION

IN ACCORDO ALLA DIRETTIVA 2014/68/UE  
ACCORDING TO DIRECTIVE 2014/68/EU

**Certificato-Nr.**  
**Certificate No.:**

**I-202-IT/Q-16 0023**

**Nome ed Indirizzo del Fabbricante**  
**Name and address of manufacturer:**

**ZILIO INDUSTRIES S.r.l.**  
**Via Segà Vecchia, 65**  
**I - 36050 Pozzoleone (VI) ITALY**

Si certifica che il fabbricante ha istituito un sistema di qualità per la fabbricazione, progettazione e prove di attrezzature a pressione in accordo alla direttiva 2014/68/UE. Il costruttore è autorizzato a contrassegnare le attrezzature a pressione prodotte all'interno della gamma di sistema di qualità con il seguente marchio:

We hereby certify that the manufacturer has established a quality system for the manufacturing, design and testing of pressure equipment according to directive 2014/68/EU. The manufacturer is entitled to mark the pressure equipment produced within the range of the quality system with the following mark:

## CE 1936

Verificato in accordo alla dir. 2014/68/UE  
Tested according to dir. 2014/68/EU

CONFORMITÀ BASATA SULLA GARANZIA TOTALE DI QUALITÀ  
CON CONTROLLO DELLA PROGETTAZIONE - MODULO H1

CONFORMITY BASED ON FULL QUALITY ASSURANCE PLUS DESIGN  
EXAMINATION - MODULE H1

**Gamma di approvazione:** **Design and manufacture of expansion and surge tanks**  
**Range of validity:**

Progettazione e costruzione di vasi di espansione

**Vedi Allegato I - parte integrante del presente certificato**  
See Annex I - integral part of this certificate

**Prossima Sorveglianza:** **01 August 2017**  
Next Monitoring

Rapporto di prova Nr. **P-301-16-0035** Rev. **00**  
Test report No

**Valido fino al** **01 August 2019**  
Expiring Date

**Sito di produzione** **ZILIO INDUSTRIES S.r.l.**  
Manufacturing Site **Via Segà Vecchia, 65**  
**I - 36050 Pozzoleone (VI) ITALY**

**Luogo/Data di Emissione** **Pogliano Mil.se**  
Place/date issue **02 August 2016**



SGA N.052D PRD N.251B SGQ N.083A

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e ILAC  
Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements  
TUV Rheinland Italia © S.r.l.  
Via E. Mattei, 3 Tel: 39 02 93968789  
20010 Pogliano Milanese (MI) - ITALY Fax: +39 02.9396872



Fruggiero, Dott. Giuseppe Valerio  
Organismo Notificato / Notified Body

Laboratoire habilité par le Ministère chargé de la santé en application de l'article R\*.1321-52 du code de la santé publique

## ATTESTATION DE CONFORMITE SANITAIRE Certificate of sanitary conformity

Conformément à l'arrêté du 29 mai 1997 modifié et à la circulaire du Ministère de la Santé  
Direction Générale de la Santé DGS/SD7A N° 571 du 25 Novembre 2002

### Coordonnées du demandeur d'ACS / Contact details of the ACS owner :

**ZILIO INDUSTRIES SRL**  
**Via Sega Vecchia, 65**  
**36050 POZZOLEONE (VI)**  
**Italie**

### Nom de l'accessoire représentatif / Reference of the representative accessory :

Réservoir à vessie VA5

N° de dossier attribué par le laboratoire habilité / File reference :

**15 ACC LY 277**

Date de réalisation des essais d'inertie selon la norme XP P41-280 : /

Tests date (according to the standard XP P 41-280) : /

Commentaires : aucun essai de migration n'est nécessaire à l'obtention de cette ACS (composants conformes).

Comments : No testing is required to issue this ACS ( components are compliant).

### Famille d'accessoires couverte par l'ACS / Accessories' family covered by this certificate :

Réservoirs à vessie

Références / References ( 93 references ) :

WSA016, VA2, VA5, VA8, VA12, VA18, VA24, VA35, VAS24, VAV50, VAV60, VAV80, VAV100, VAV150, VAV200, VAV300, VAV500, VAV600, VAV750, VAV1000, VAV1500, VAV2000, VAV3000, VAV4000, VAV5000, VAV8000, VAV10000, VAO18, VAO24, VAO35, VAO50, VAO60, VAO80, VAO100, VAO150, VAO200, VAO300, VB8, VB12, VB18, VB24, VB35, VBV50, VBV60, VBV80, VBV100, VBV150, VBV200, VBV300, VBV500, VBV750, VBV1000, VBV1500, VBV2000, VBV3000, VBV4000, VBV5000, VKV750, VKV1000, VKV1500, VKV2000, VKV3000, VKV4000, VKV5000, AX18, AX24, AVX50, AVX80, AVX100, AVX200, AVX300, AVX500, AHX18, AHX24, AHX50, AHX80, AHX100, AHX200, AVZ50, AVZ60, AVZ80, AVZ100, AVZ150, AVZ200, AVZ300, AVZ500, AR2, AR5, AR8, AR12, AR18, AR24, AR35

Attestation délivrée par / Certificate issued by :

Christelle AUTUGELLE  
Responsable MCDE  
CARSO - L.S.E.H.L.

Signature :



Date de délivrance / Date of issue : 13 Mai 2015

Date d'expiration / Expiry date : 19 Janvier 2020

Commentaires / Comments : Renouvellement / Renewal 10 ACC LY 094



吉拓实业有限公司  
**J&T INDUSTRY CO., LTD.**

ADDRESS: RM 10-5 BLOCK 1 NO.1, EAST BUSINESS CENTER, JIANGDONG, NINGBO, CHINA 315040  
TEL: +86-574-87341182 FAX: +86-574-87341192  
Email: Jeff@jttrad.com Web: www.jtindustry.com

**DECLARATION OF CONFORMITY**

**Manufacturer Company:** J&T INDUSTRY CO., LTD.

**Address of the manufacture company:** No.208 Longjiaoshan Road, Daqi  
Beilun, Ningbo.

**Product name:** PRESSURE CONTROLLER ACCESSORIES(TANK)

**Serial numbers:** 20181100001-20181100400 **types:** Tank STH24(with membrane Natural rubber)  
**Serial numbers:** 20181100401-20181100880 **types:** Tank STH50(with membrane Natural rubber)

*Herewith we declare that we produce for the company "Ensyco SRL" the following goods :*

**Serial numbers:** 20181100001-20181100400 **types:** Tank STH24(with membrane Natural rubber)  
**Serial numbers:** 20181100401-20181100880 **types:** Tank STH50(with membrane Natural rubber)

**Trade Mark:** ENSYCO

**Declaration completed for:**

S.C. ENSYCO RO S.R.L.  
ROMANIA CONSTANTA CITY SOS INDUSTRIALA NR 1C  
POSTAL CODE : 900597  
V.A.T REG.NO: RO 18178958  
TRADE REG.NO: J13/3793/2005

Issue Place: NINGBO, CHINA

*For and on behalf of*  
**J&T INDUSTRY CO., LIMITED**  
吉拓實業有限公司

Date: 2018-11-30

.....Signature: Mr. MAO  
*Authorized Signature(s)*

